

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 2010 Nr. 142

A. TITEL

*Partnerschaps- en Samenwerkingsovereenkomst tussen de Europese
Gemeenschappen en hun Lid-Staten, enerzijds, en de Republiek
Kirgizstan, anderzijds;
(met Bijlagen en Protocol)
Brussel, 9 februari 1995*

B. TEKST

De Nederlandse tekst van de Overeenkomst, met Bijlagen en Protocol, is geplaatst in *Trb.* 1995, 145. Zie voor correcties ook *Trb.* 1995, 220.

Zie voor de Nederlandse tekst van het Protocol van 30 april 2004 bij de Overeenkomst *Trb.* 2004, 248.

Zie voor de Nederlandse tekst van het Protocol van 11 juni 2008 bij de Overeenkomst *Trb.* 2008, 171.

D. PARLEMENT

Zie *Trb.* 1999, 129, *Trb.* 2004, 248, *Trb.* 2006, 189 en *Trb.* 2008, 171.

E. PARTIJGEGEVENS

Overeenkomst

Zie *Trb.* 1995, 145.

Partij	Onder- tekening	Ratificatie	Type ^s	In werking	Opzeg- ging	Buiten werking
België	09-02-95	22-06-98	R	01-07-99		
Bulgarije		01-04-10	T	01-04-10		

Partij	Onder- tekening	Ratificatie	Type*	In werking	Opzeg- ging	Buiten werking
Cyprus		01-06-06	T	01-06-06		
Denemarken	09-02-95	08-07-96	R	01-07-99		
Duitsland	09-02-95	12-05-97	R	01-07-99		
Estland		01-06-06	T	01-06-06		
EU (Europese Unie)	09-02-95	30-03-99	R	01-07-99		
EURATOM (Europese Gemeenschap voor Atoomenergie)	09-02-95	20-05-99	R	01-07-99		
Finland	09-02-95	09-07-96	R	01-07-99		
Frankrijk	09-02-95	07-03-97	R	01-07-99		
Griekenland	09-02-95	10-06-97	R	01-07-99		
Hongarije		01-06-06	T	01-06-06		
Ierland	09-02-95	24-05-96	R	01-07-99		
Italië	09-02-95	10-07-97	R	01-07-99		
Kyrgyzstan	09-02-95	17-02-98	R	01-07-99		
Letland		01-06-06	T	01-06-06		
Litouwen		01-06-06	T	01-06-06		
Luxemburg	09-02-95	12-12-97	R	01-07-99		
Malta		01-06-06	T	01-06-06		
Nederlanden, het Koninkrijk der – Nederland – Ned. Antillen – Aruba	09-02-95	30-10-97 – –	R	01-07-99 – –		
Oostenrijk	09-02-95	26-09-96	R	01-07-99		
Polen		01-06-06	T	01-06-06		
Portugal	09-02-95	11-11-98	R	01-07-99		
Roemenië		01-04-10	T	01-04-10		
Slovenië		01-06-06	T	01-06-06		

Partij	Onder-tekening	Ratificatie	Type*	In werking	Opzeg-ging	Buiten werking
Slowakije		01-06-06	T	01-06-06		
Spanje	09-02-95	30-01-96	R	01-07-99		
Tsjechië		01-06-06	T	01-06-06		
Verenigd Koninkrijk, het	09-02-95	14-06-96	R	01-07-99		
Zweden	09-02-95	17-07-96	R	01-07-99		

* O=Ondertekening zonder voorbehoud of vereiste van ratificatie, R= Bekrachtiging, aanvaarding, goedkeuring of kennisgeving, T=Toetreding, VG=Voortgezette gebondenheid, NB=Niet bekend

Protocol van 30 april 2004

Zie *Trb.* 2004, 248 en, laatstelijk, *Trb.* 2006, 189.

Protocol van 11 juni 2008

Zie *Trb.* 2008, 171.

Partij	Onder-tekening	Ratificatie	Type*	In werking	Opzeg-ging	Buiten werking
België	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Bulgarije	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Cyprus	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Denemarken	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Duitsland	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Estland	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
EU (Europese Unie)	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
EURATOM (Europese Gemeenschap voor Atoomenergie)	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Finland	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Frankrijk	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Griekenland	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Hongarije	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		

Partij	Onder-tekening	Ratificatie	Type*	In werking	Opzeg-ging	Buiten werking
Ierland	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Italië	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Kyrgyzstan	11-06-08	12-03-10	R	01-04-10		
Letland	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Litouwen	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Luxemburg	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Malta	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Nederlanden, het Koninkrijk der – Nederland – Ned. Antillen – Aruba	11-06-08	19-12-08 – –	R	01-04-10 – –		
Oostenrijk	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Polen	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Portugal	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Roemenië	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Slovenië	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Slowakije	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Spanje	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Tsjechië	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Verenigd Koninkrijk, het	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
Zweden	11-06-08	19-12-08	R	01-04-10		
* O=Ondertekening zonder voorbehoud of vereiste van ratificatie, R= Bekrchtiging, aanvaarding, goedkeuring of kennisgeving, T=Toetreding, VG=Voortgezette gebondenheid, NB=Niet bekend						

F. VOORLOPIGE TOEPASSING

Zie *Trb.* 2004, 248 en *Trb.* 2008, 171.

G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1999, 129 en *Trb.* 2006, 189.

De bepalingen van het Protocol van 11 juni 2008, die vanaf 1 januari 2007 voorlopig werden toegepast, zijn ingevolge zijn artikel 4, eerste lid, op 1 april 2010 in werking getreden.

Wat betreft het Koninkrijk der Nederlanden, geldt het Protocol alleen voor Nederland.

J. VERWIJZINGEN

Zie *Trb.* 1995, 145, *Trb.* 1999, 129, *Trb.* 2004, 248, *Trb.* 2006, 189 en *Trb.* 2008, 171.

Titel : Handvest van de Verenigde Naties;
San Francisco, 26 juni 1945
Laatste *Trb.* : *Trb.* 2009, 143

Titel : Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie¹⁾;
Rome, 25 maart 1957
Laatste *Trb.* : *Trb.* 2010, 40

Titel : Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap
voor Atoomenergie (EURATOM);
Rome, 25 maart 1957
Laatste *Trb.* : *Trb.* 2010, 39

Titel : Verdrag betreffende de Europese Unie;
Maastricht, 7 februari 1992
Laatste *Trb.* : *Trb.* 2010, 41

Titel : Overeenkomst betreffende het Internationale Monetaire
Fonds;
Washington, 27 december 1945
Laatste *Trb.* : *Trb.* 2009, 190

Titel : Verdrag van de Wereldorganisatie voor de intellectuele
eigendom inzake uitvoeringen en fonogrammen
(WPPT) (1996);
Genève, 20 december 1996
Laatste *Trb.* : *Trb.* 2010, 60

¹⁾ De titel van het Verdrag luidde vóór 1 december 2009: Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap.

- Titel : Verdrag van Bazel inzake de beheersing van de grensoverschrijdende overbrenging van gevaarlijke afvalstoffen en de verwijdering ervan;
Bazel, 22 maart 1989
- Laatste *Trb.* : *Trb.* 2010, 89
- Titel : Verdrag inzake milieu-effectrapportage in grensoverschrijdend verband;
Espoo, 25 februari 1991
- Laatste *Trb.* : *Trb.* 2008, 179
- Titel : Overeenkomst betreffende de Internationale Bank voor Herstel en Ontwikkeling;
Washington, 27 december 1945
- Laatste *Trb.* : *Trb.* 2010, 47
- Titel : Verdrag tot samenwerking inzake octrooien;
Washington, 19 juni 1970
- Laatste *Trb.* : *Trb.* 2010, 95

Verwijzing in het Protocol van 11 juni 2008

- Titel : Verdrag tussen het Koninkrijk België, de Tsjechische Republiek, het Koninkrijk Denemarken, de Bondsrepubliek Duitsland, de Republiek Estland, de Helleense Republiek, het Koninkrijk Spanje, de Franse Republiek, Ierland, de Italiaanse Republiek, de Republiek Cyprus, de Republiek Letland, de Republiek Litouwen, het Groothertogdom Luxemburg, de Republiek Hongarije, de Republiek Malta, het Koninkrijk der Nederlanden, de Republiek Oostenrijk, de Republiek Polen, de Portugese Republiek, de Republiek Slovenië, de Slovaakse Republiek, de Republiek Finland, het Koninkrijk Zweden, het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland (lidstaten van de Europese Unie) en de Republiek Bulgarije en Roemenië betreffende de toetreding van de Republiek Bulgarije en Roemenië tot de Europese Unie;
Luxemburg, 25 april 2005
- Laatste *Trb.* : *Trb.* 2009, 59

Uitgegeven de *vierde* mei 2010.
De Minister van Buitenlandse Zaken,
M. J. M. VERHAGEN